

Europass Curriculum vitae



TË DHËNAT PERSONALE

Surname / Name:

GJAPI SAIMIRA

Date of birth :

09.11.1982

Nationality:

Abanian

Civil Status:

Married

Telephone:

00355 68 47 67 626 / 0030 6942 52 95 64

E-mail:

saimiragjapi@yahoo.com

saimiragjapi@gmail.com

Address:

- Blv. Bajram Curri, Building Nr. 260, Entry 1, App.nr. 13, P.K.1001 Tirana, Albania
- Street: Argostoliou 21 me Kyzikou 47, Kato Toumpa T.K.54454, Thessaloniki, Greece

WORK EXPERIENCE

October 2023- on

Position

“Logos” University College

Assistant Lecturer

November 2023 - on

Position

“Logos” University College

Program Coordinator

October 2025- on

Position

Training & Lifelong Learning Center, Democritus University of Thrace

Teacher of Albanian Language

Center of Greek Language (KEG – Κέντρο Ελληνικής Γλώσσας),

“Logos” University College

Teacher of Greek Language

October 2023- on

Position

General Consulate of Albania in Thessaloniki

Operator

July 2019 – December 2019

Position

“Arsakeio”, Tositseia Schools, (Greek-Albanian) College in Tirana

Sept. 2014 – Sept. 2017

Position

Teacher of “Greek Language and Literature”.

22 – 26 June 2015

Position

National Exams Agency

27 June – 1 July 2016

Corrector of the Albanian National Exams for “Greek Language”

National Exams Agency

Position	Corrector of the Albanian National Exams for “Greek Language”
26 – 30 June 2017	National Exams Agency
Position	Corrector of the Albanian National Exams for “Greek Language”
26 – 30 June 2018	National Exams Agency
Position	Corrector of the Albanian National Exams for “Greek Language”
January 2011 – June 2012	“Desknet” – Translation Center
Position	Translator
June 2009	Dictionary <i>Greek-Albanian</i>
Position	Editor
October 2006 – October 2008	“Diekat Ndërtim & Konstruksion” Sh.A.
Position	Secretary – Translator
May 2006 – July 2008	Teaching Centre of the Greek Language and Culture
Position	Teacher of Albanian and Greek language
June 2005- October 2005	“TNT – Express Worldwide”
Position	Office Assistant

EDUCATION AND TRAINING

December 2012- and on	PhD (cand.) on Comparative Literature at
Institution/ organization’s name	“Aristotle” University of Thessaloniki
October 2009 – December 2012	Masters on Greek Literature
Institution/ organization’s name	at the Department of Medieval and Modern Greek Studies, Aristotle University of Thessaloniki
October 2002 – July 2006	Specialist of Greek Language and Culture
Institution/ organization’s name	Department of Slavic and Balkan Languages Faculty of Foreign Languages, University of Tirana
16 July – 10 December 2023	Certification in Teaching Adults in Higher Education System for Lifelong Learning.
	Aristotle University of Thessaloniki, Greece
22 July – 22 September 2022	Innovative Approaches and Activities in Teaching Literature.
	Lifelong Learning Center (Κέντρο Δια Βίου Μάθησης) Athens, Greece
15 Sept. 2018 – 30 March 2019	Creative Writing
Institution/ organization’s name	Lifelong Learning Center (Κέντρο Δια Βίου Μάθησης) Athens, Greece
1 Oct. 2008 – 30 June 2009	Certification in Teaching Modern Greek Language
Institution/ organization’s name	School of Modern Greek Language of University of Thessaloniki
1 March 2007 – 25 May 2007	“International Relations and Diplomacy”
Institution/ organization’s name	Albanian Diplomatic Academy

PUBLICATIONS/PRESENTATIONS/ PROJECTS/CONFERENCES/SEMINARS/ HONORS AND AWARDS

24-25th of October 2025
Institution/ organization's name

Training, seminar & workshop titled "Integrating Digital Skills in Language Teaching: Digital Tools and Applications", organized in the context of the project DiLanEdu-WB- Erasmus EDU, reference: 101179642, held at the Faculty of Education, University of Prishtina

4th Nov. 2025-25th of Feb. 2026
Institution/ organization's name

Attendance of Greek paleography - codology course II, held by "The Hellenic Paleographic Society (HELPE)", Aristotle University of Thessaloniki, Greece

22-23th of September 2025
Institution/ organization's name

Training, seminar & workshop titled "Eudaimonic well-being and technology-assisted education: Success concepts, methods and challenges of the education of the future", organized in the context of the project DiLanEdu-WB- Erasmus EDU, reference: 101179642, held at the Faculty of Philology, Banja Luka, Bosnia and Herzegovina

18-19th of September 2025
Institution/ organization's name

Certificate of Participation
In the international scientific conference titled "Digital Competencies in Higher Education, Trends, challenges and perspectives", Logos University College, Tirana, Albania

26-27th of August 2025
Institution/ organization's name

Certificate of Participation
In the training, seminar & workshop titled "Designing the Future of Education" organized in the context of the project DiLanEdu-WB- Erasmus EDU, reference: 101179642, held at the Faculty of Foreign Languages, University of Tirana

6-7th June 2025
Institution/ organization's name

Presentation of the article "An Overview of Child Rights Curricula & Instruction in Albania since the 1990s" at the International Conference co-organized between the University of Patras and UNICEF Greece, Patras, Greece <https://childrights.events.net.gr/>

30th May 2025
Institution/ organization's name

"The presentation of the national poet N. Frashëri in the literary texts of the Greek Minority in Albania during the communist regime."
International Conference, co-organized by the Department of Greek Language, Literature, and Civilization, Faculty of Education, Gjirokaster and Faculty of Philosophy, Aristotle University.

25th – 26th of April 2025
Institution/ organization's name

"The role of literature in developing reading skills in preschool children"
"Logos" University College

12th -13th of January 2025
Institution/ organization's name

Kick off meeting, Expert for WP3 & WP4 at Digital Transformation in Language Study and Education in the WB project, ERASMUS+ CBHE (2024) Project No. 101179642

21st – 22nd March 2025
Institution/ organization's name

Presentation of progress reports at the Third General Meeting for Modernization and Advancement of Graduate Education in Natural and Environmental Technology (Magnet Project) co-funding by European Commission under Erasmus + Program -GA number 101083006, University of Sarajevo, Bosnia Herzegovina

7th August 2024
Institution/ organization's name

SHELeadersVR Project Funding from The European Education and

4 th Nov. 2024-25 th of Feb. 2025 Institution/ organization's name	Culture Executive Agency (EACEA), Domain expert https://sheleadersvr.ba/
24 July 2024 Institution/ organization's name	Attendance of Greek paleography - codology course I, held by "The Hellenic Paleographic Society (HELPE)", Aristotle University of Thessaloniki, Greece.
30 th May 2024 Institution/ organization's name	"Issues in Teaching Literature in Education: Ideology and Teaching Applications", Aristotle University of Thessaloniki, Greece.
12 th -13 th of April 2024 Institution/ organization's name	Certification of participation in the international conference titled "Greek Lexicography" at Aristotle University of Thessaloniki, Greece
12 th -13 th of April 2024 Institution/ organization's name	Organizer of the International Student's Conference titled "Challenges of Social-Pedagogical and Psychological Services", "Logos" University College, Albania
12 th -13 th of April 2024 Institution/ organization's name	Mentor for two students who delivered a presentation on the article titled "Challenges of Inclusive Education." At the international conference Challenges of Social-Pedagogical and Psychological Services", "Logos" University College, Albania
4 th -5 th of March 2024 Institution/ organization's name	Participation at training Workshop titled "Development and Enhancement of IRO" from the Roaming Project at the University of RIT, Prishtina, Kosovo
13 th -17 th of May 2024 Institution/ organization's name	Certification of participation in the Erasmus+ International Credit mobility KA, Incoming Staff mobility, University of Patras, Greece
20 th of December 2023 Institution/ organization's name	Certificate of Participation In the leadership workshop of the Erasmus+ CBHE "Magnet", "Logos" University College
18 th of December 2023 Institution/ organization's name	Open lecture titled "Language and Speech Acquisition in Preschool Children: The Eight Competencies that can be Applied in the Acquisition of Speech in Preschool Children" "Logos" University College, Albania
10 th -11 th of June 2023 Institution/ organization's name	Certificate of Attendance «Nikos Kazantzakis and his Greek contemporaries: Interactions, affinities and disagreements» International conference The International Association of Friends of Nikos Kazantzakis and French Institute, Athens.
30 st August- 3 rd of September 2022 Institution/ organization's name	Certificate of Participation COST Action PIMo (CA18140) People in Motion: Entangled Histories of Displacement across the Mediterranean, "Paper in Motion: Restoration, Conservation, Transmediation" "Arnamagnæan" Institute of the University of Copenhagen
October 2022	Giakoumis K., Gjapi S. 2022. "Geographical Descriptions of the 19th century in areas of nowadays Albania". In: The Albanologist of the Arvanites, "There where my soul belongs" (Commemorative volume in

Institution/ organization's name	Honour of Professor Titos Johala), pp. 394-443 Tirana: Academy of Sciences of Albania
20 th of May 2022 Institution/ organization's name	Certificate of Attendance International Symposium with the title "Sylvia Plath and Transatlanticism", co-organized by the Department of American Literature and Culture, School of English at Aristotle University of Thessaloniki, Greece, Fulbright Foundation Greece and Stockton University, U.S.
4 th – 5 th of November 2018 Institution/ organization's name	Certificate of Attendance "Use of ICT tools in the teaching and learning process" Ministry of Education and Sports of Albania
31 st of July – 3 rd of August 2018 Institution/ organization's name	"Supplementary instructions in learning the Albanian language in the Diaspora" Ministry of Education and Sports of Albania & Ministry of Education and Science and Technology of Kosovo
4 February 2018 Institution/ organization's name	Teaching Greek as a Second/foreign language to bilingual students or students with an immigrant profile K.Δ.B.M. Employ, Thessaloniki, Greece
16 th of December 2016 Institution/ organization's name	"Acceptable Practices in Intercultural Bilingual Education" Greek Coordinator of Education in Albania & "Youth Rights Network", Korça, Albania
8 th of June 2016 Institution/ organization's name	International Conference "Albanian Literature Commission, 100 years later and the Albanological opinion" University of Shkodra and Austrian Embassy, Shkodra, Albania Proceedings of the 2nd Crossroads of Languages and Cultures: Greek-Albanian Contact
January 2014 Institution/ organization's name	Proceedings of the 2nd Crossroads of Languages and Cultures: Greek Albanian Contact
11 th of July 2014 Institution/ organization's name	National Conference "Language Research" Institute of Albanian Language and Literature, Tirana, Albania
5 th – 7 th of September 2013 Institution/ organization's name	Conference: GALA, University of Oldenburg, Germany.
26 th – 28 th of April 2013 Institution/ organization's name	International Forum of Young Poets Great Silk Way, Baku, Azerbaijan
30 th of July – 2 nd of August 2012 Institution/ organization's name	National Conference "Albanian Language" Ministry of Education and Sports of Albania & Ministry of Education and Science and Technology of Kosovo
18 th – 19 th of May 2012 Institution/ organization's name	International Conference on "Albanian and Greek Language and Culture" Aristotle University of Thessaloniki
3 rd – 6 th of November 2011	International Conference on "Greek Literature"

Institution/ organization's name	Aristotle University of Thessaloniki																																		
10 th of Oct. 2009–11 th of Jan. 2010	Educational Seminar on bibliographic search and research work																																		
Institution/ organization's name	"Aristotle" University of Thessaloniki																																		
VOLUNTARY WORK																																			
October 2025 – on	Teacher of Greek Language at Greek Teaching Centre, "Logos" University College																																		
March 2024 – June 2024	Teacher of Greek Language at Greek Teaching Centre, "Logos" University College																																		
October 2017 – March 2019	Teacher of Albanian Language																																		
Institution/ organization's name	Organization "Mother Tereza", Thessaloniki																																		
October 2017 – May 2018	Teacher of Greek Language																																		
Institution/ organization's name	Solidarity School "Οδυσσεύας", Thessaloniki																																		
PERSONAL SKILLS																																			
MOTHER TONGUE(S)	ALBANIAN																																		
OTHER LANGUAGE(S)																																			
	<table border="1"> <tr> <th colspan="2">UNDERSTANDING</th> <th colspan="2">SPEAKING</th> <th>WRITING</th> </tr> <tr> <th>Listening</th> <th>Reading</th> <th>Spoken interaction</th> <th>Spoken production</th> <th></th> </tr> <tr> <td>D</td> <td>D</td> <td>D</td> <td>D</td> <td>D</td> </tr> <tr> <td colspan="5">School of Modern Greek Language, "Aristotle" University of Thessaloniki</td> </tr> <tr> <td>C2</td> <td>C2</td> <td>C1</td> <td>C1</td> <td>C1</td> </tr> <tr> <td colspan="5">Faculty of Foreign Languages, University of Tirana (Language Assessment Grade 9)</td> </tr> </table>					UNDERSTANDING		SPEAKING		WRITING	Listening	Reading	Spoken interaction	Spoken production		D	D	D	D	D	School of Modern Greek Language, "Aristotle" University of Thessaloniki					C2	C2	C1	C1	C1	Faculty of Foreign Languages, University of Tirana (Language Assessment Grade 9)				
UNDERSTANDING		SPEAKING		WRITING																															
Listening	Reading	Spoken interaction	Spoken production																																
D	D	D	D	D																															
School of Modern Greek Language, "Aristotle" University of Thessaloniki																																			
C2	C2	C1	C1	C1																															
Faculty of Foreign Languages, University of Tirana (Language Assessment Grade 9)																																			
Greek																																			
English																																			
ORGANIZATIONAL / MANAGERIAL SKILLS.																																			
Being employed in different positions and institutions has given me the opportunity to collaborate with co-workers and work in groups and of course accomplish all the given tasks.																																			
JOB-RELATED SKILLS																																			
The work experience in teaching institutions, but not only, is always fruitful, whether being part of an academic staff or part of different companies, which essentially have had a dynamic and not similar character.																																			
COMPUTER SKILLS																																			
Very good knowledge in programs like Microsoft Office (Windows Xp Professional, Exel, Internet, Power Point).																																			